

## G H A R I L - K B I R

**J**EKK thares lejn mappa ta' Malta daqsxejn kbira, fuq ir-riħ tal-Buskett tara naħha msemmija : "Għar il-Kbir". Jgħidulha hekk għaxx hemm fuq tassegħi li hemm għar kbir, ġewwa hofra go l-aqt, li fih sa' żmien mhux imbiegħed kienu jgħammru ħafna nies (1).

Dan il-għar ma' ssibux kit gie għie għax qiegħed f'hofra bejn il-ħitan tar-raba'. Imma jekk xi hadd iħobb il-ħwejjeg ta' l-antik (jien-nghid għalija nhobbhom u naħseb li m'inieq waħdi) u jix-tieq jarah għandu jmur il-Buskett, u jitla' minn ħdejn dik il-menqa l-kbira li hemm fit-tarf tal-ġnien, għal quddiem dik il-ġħalqa li fihha miktub fuq biebha : "Mixtla tad-Dwieli Amerikani", u jarġa' jilwi fuq ix-xellug ma' l-ewwel triq. Jitla' t-telgħha sa' jsib qatgħaqha moxa u fuq il-lemin razzett waħdani. Jigbed lejn il-lemin f'nofs il-moxa li għedna, mat-triq tal-karrettuni. Malli, hu u sejjer, isib ħajt tar-raba', ftit il-hemmin minnu jara bħal borg imwaqqi-qa'. Hemm ma' ġenb il-borg sewwa, ġewwa hofra jsib Għar il-Kbir.

Għar il-Kbir fil-bidu tiegħi kien tibwiqa taħt l-art li wara nfetħhet, b'toqolha jew b'xi teħażżeha. Maż-żmien in-nies intebħu biha. Għamlu niżla bil-hagar għal ġewwa fiha, balltu qiegħha b'torba u mazkan, u għħammru fiha għal snin kbar.

Kif tinżel minn ma' ġenb il-borg għal ge' l-ħofra u thares ma' dwarek, tara, dawwara mejt, barra minn fejn inżiilt, għadd ta' għerien. Fil-gholi, fuq l-akbar għar fosthom tliet toqbiet im-rebbgħim, fejn, naħseb, kienu jżommu xi xbiehat tal-qaddis. Fl-ewwēl għar, mal-lemin hemm mal-ħajt għarhma żrar u s-saqaf imsewwed donnu b'xi dħaħen. Wara ż-żrar hemm bieb ta' għar ieħor, jidher kemm kemm il-fuqan tiegħi.

Toħroġ minn dan il-għar u tidħol f'ta' ma' ġenbu, li huwa l-ħajjar wieħed. Kien magħluq bil-ħitan tal-hagar minn fuq s'isfel (il-lum aktar minn nofshom imwaqqgħin) u mħollie bieb fih biex jidħlu u joħorġu. Fis-saqaf tiegħi hemm kemm il-marbat żgħir, u f'rakna marbat kbir, donnu biex tirtabat fih xi bhima, u taħtu maxxtura. Minn dan tgħaddi għal għar ieħor iż-żjed 'il-ġewwa, li

(1) Fi żmien il-Konti Ciantar kien hemm 27 familja li bejniethom jaġħim lu 117-il ruħ, qishom kollha ragħajja.

fih ukoll kota ta' imrabat fis-saqaf u mal-hitan, uħud sħaħ, uħud miksura. F'rokna għadhom jidhru d-daqqiet ta' fies li ta min kien ikabbar il-ġħar bit-taħfir.

Tōħrog minn dan, tidħol f'għar ieħor, imsewwi bil-hitan mibnija u bl-imrabat fis-saqaf bħal ta' qablu. Ma' dan jinfed għar ieħor kbir mudlam għal darba.

Meta titla' fuq, ma' ġenb il-borg, tara għar ieħor żgħir, b'ka-nal maqtugħ minn naha ta' gewwa, minn fejn iġħaddi l-ilma. In-naħha l-oħra tal-borg, imbagħad, għar ieħor żgħir, b'erbgħa ħofriet, tnejn kbar u tnejn żgħir, fuq biebu, u kota ta' taħfir ieħor imrebbu u mirqum, minn gewwa. Itik taħseb li kienet xi knisja tagħhom, u f'dak it-taħfir kienu jitqiegħdu xi xbiehat ta' qad-disin.

Fuq ir-riħ tal-ġħar daqsxejn ta' misraħ, imdawwar b'hajt tas-sejjieħ. Hemm naħseb li kienet il-“Pjazza” tagħhom. Hemm in-nies tal-ġħar kienu joħorgu fis-sajf, għall-arja bierda ta' fil-ġħaxixa.

Dan huwa l-ġħar kif inhu l-lum. Imma għandna tifsir kif kien dak il-ġħar bin-nies li jgħammru fih b'kolloks miktub fis-sena 1637, jiġifieri ftit fuq tliet mitt sena ilu (2).

Wieħed qassis mela dak iż-żmien kien Malta, u stiednu s-sultan Laskri biex jogħod ftit miegħu l-Palazz tal-Busset. Kif kienu qiegħdin jitħaddtu s-sultan u l-qassis fuq x'fha u ma fihiex Malta, is-sultan qallu li hemm fuq għolja qribha kien hemm għemmar taħt l-art li fiha joqogħdu nies qaddejja tiegħu, u haġju wkoll biex kieku jmur iż-żurhom. Il-qassis laqa' l-istedina, u s-sultan bagħat raġel li kien jaf sewwa fejn hu l-ġħar ħalli jwassal lill-qassis. Il-qassis kiteb li dak il-ġħar kienu jghidulu “Għar il-Kbir”, xorta waħda bħal-lum.

Kif il-qassis dahal il-bieb il-kbir, ra l-ġħar mit-tul u l-wisa' mimli bin-nies, irġiel, nisa, bniet u subien, lebsin bħal bdiewa. Għad li kienu kollha mħawdin flimkien, kull famiċċa kellha r-rok-na tagħha, jew rokna magħmulu mill-ħolqien, jew imħaffra minnies. F'dawn l-irkejjen kellhom merfugħiñ kolloks għalih, il-ħnej-jeġ ta' l-ikel. Hemm sodda maqtugħha fil-blat, hemm il-ħobż, hemm il-ġbejniet. Nahat oħra kien hemm l-imqawel għall-baqqar, għall-ħmir, għall-ġħanem u għat-tigieg.

(2) Ara t-tifsir shiħi miktub bil-Latin, fil-Malta Illustrata faċċ. 261.

Kellhom ġarar tal-fuħħar biex iġibu l-ilma minn bjar u sniesel tal-basal u tewm imdendlin mal-hitan. Kellhom il-fran fejn jaħmu l-ħobż, biċ-ċemieni biex jitfghu d-duħħan 'il barra. Id-dawl f'dawn l-għerien kien jidħol minn fetħat imkenna, biex għad li jidħol id-dawl, ma jidħol lux minnhom ir-riħ u x-xita.

Ma' tul in-nhar l-irġiel kienu johorġu jaħdmu fir-raba' jew jīrghu l-għanem u n-nisa joqogħdu ġewwa jagħmlu l-ġbejniet jew jaħbżu l-ħobż. Billi ma kellhom ħatab kienu jagħġu r-rawt tal-baqar u r-redus tan-nagħha. jagħmluh ftajjar u jnixx fuħ fix-xemx biex iqabbdu n-nar u jaħbżu bih (3). Ir-ġiel kienu mgħissma u mibruma, u n-nisa m'humiex koroh. Kienu jgħixu għomor twil. Laham ma kenux jieklu. Hajjithom kienet hobż, ġbejniet, basal, għaġin, frott u ħxejjex misjura.

“Nies”, tgħidilhom f'qalbek, int u tiela' minn dawk il-ġħejen eghħimieqa, “Maltin ta’ dari, kemm kienet hienja l-ħajja fqira u ħafifa tagħkom! Kemm-il darba qaghadtu f’dan il-misrah tiek lu l-ħobż u l-ġbejniet magħmulu minnkom! Taraw ix-xemx ħamra, nieżla għal ġewwa l-baħar u thossu l-fewġa bierda ta’ fil-ġħaxija tmellsilkom ħaddejkom. Kemm-il darba għad-dawl ta’ qamar qaghadtu f’dan il-misrah, titħaddtu, tgħannu u tithennew b’uliedkom jiżfnu id f’id quddiemkom!

“X’għażla hemm bejna u bejnkom! Kif tafu kemm batejna. Kemm rajna u kemm smajna. Kemm tifqiegħ ta’ balal u dam-dim ta’ bombi. Kemm uċuħ sofor, imħaffra, u għajnejn imber-raq. Kemm djar imġarrfa, kemm nies imtertqa. u klieb iqarmeu i frak tal-ġħadam tagħhom!

“In-nies ta’ żmienna rgħiba wisq. U dan hu l-wixx tar-regħba tagħhom.”

#### L. CUTAJAR.

---

(3) Xorta waħda bħalma jagħmlu l-fellahin tal-Palestina. Il-forn tagħhom ikun tat-tafal, għamlu ta’ lenbija wriċ-čha ‘l isfel. Jiksuha biż-żiġi bel niexef minn barra, ituh in-nar, u meta l-forn jishon iq-egħdu l-ħobż, għamlu ta’ ftajjar, fuq il-qiegħ tiegħi minn ġewwa. Iż-żiġi bel tal-baqar u nagħha hu u jinħaraq ftit jew xejn jaġħmel duħħan u riħa.